

میر امین الدین خان ہروی تھوی کی علمی خدمات

ڈاکٹر عارف نوشاہی ☆

بلگرام کے ایک نامور عالم اور تاریخ گو شاعر میر عبدالجلیل بلگرامی (۱۰۷۱-۱۱۳۸ھ / ۱۶۶۰-۱۷۲۵ء) ۱۱۱۷ھ تا ۱۱۳۰ھ/۱۷۰۵ء تا ۱۷۱۸ء سندھ میں دہلی دربار کے وقائع نویس رہے ہیں۔ بعد میں ان کے بیٹے میر سید محمد بلگرامی (۱۱۰۱-۱۱۸۵ھ/۱۶۹۰-۱۷۷۱ء) نے ان کی جگہ لی اور ۱۱۳۳ھ تا ۱۱۵۵ھ/۱۷۲۱-۱۷۳۲ء سندھ میں دربار دہلی کے لیے وقائع نویسی کرتے رہے۔ سید محمد بلگرامی نے اپنی تصنیف تبصرۃ الناظرین (فارسی) میں ۱۱۰۱ھ تا ۱۱۸۲ھ/۱۶۹۰ء تا ۱۷۶۸ء ہندوستان میں رونما ہونے والے اہم سیاسی، تاریخی، ثقافتی، ادبی اور خاندانی واقعات سال بہ سال درج کیے ہیں۔ چونکہ مصنف اور ان کے والد مجموعی طور پر ۳۸ سال (۱۱۱۷ھ تا ۱۱۵۵ھ/۱۷۰۵-۱۷۳۲ء) سندھ میں مامور رہے۔ اس لیے اس کتاب میں سندھ میں پیش آنے والے کئی ہم عصر واقعات بھی قلم بند ہو گئے اور یوں یہ کتاب بارہویں صدی ہجری میں خاص سندھ کے حوالے سے ایک چشم دید دستاویز بن گئی ہے۔ اسی کتاب میں مصنف سال ۱۱۲۰ھ کے واقعات کے ذیل میں لکھتا ہے۔

”وہم درین سال خان ذیشان امین الدین خان فوجدار سرکار بھکر کہ از اہناء امیر خان تھوی بود در عہد فوجداری خود در قصبہ سکھر کہ آن روی آب از قلعہ بھکر است، مسجد عالی عمارت نمود۔ چنانچہ میر صاحب و قبلہ جادوان [میر عبدالجلیل بلگرامی] تاریخ تعمیر آن چنین فرمودہ اند:

ذکر فیض بزبانہا مذکور
در گفتش جوہ علی کردہ ظہور

خان ذیشان امین الدین خان
در زرخش نور نبی گشتہ عیان

شیخ فانوس دلش لعلہ نور
 پاک تر از دل ارباب حضور
 سعی او پیش خدا شد مشکور
 بلدہ طیبہ رب غفور
 در و دیوار وی آئینہ نور
 بر سج او چو نظر کرد از دور
 دست بند ز سر کا کل حور
 سجدہ در جہہ کند رقص سرور
 مہبط نور چو بیت المعور^(۱)

سینہ اش مخزن اسرار ازل
 مسجدی کردہ بنا در سکھر
 خانہ دین خود آباد نمود
 سکھر از نسبت این مسجد شد
 جدا مسجد فرخندہ بنا
 از دم صبح برآمد بہ بہ
 می سزد گر پی جاووش چرخ
 باہم آغوش مصلاش شدہ است
 سال تاریخ چنین گفت خرد

اس مسجد کے آثار سکھر میں اب موجود ہوں یا نہ ہوں، لیکن اس کے بانی کے کچھ حالات اور تصانیف گذشتہ تین سو سال سے محفوظ چلے آ رہے ہیں اور ہم تک پہنچے ہیں جو حسب ذیل ہیں:

میر امین الدین خان

امین الدین خان کے جد اعلیٰ میر ابوالقاسم نمکین (م ۱۰۱۸ھ/۱۶۰۹ء) کے والد ملا میر سبزواری ہرات پر ازکیوں کے قبضے کے بعد اپنا آبائی علاقہ ہرات چھوڑ کر قندہار آجے اور وہیں فوت ہوئے۔ ابوالقاسم نمکین قندہار ہی سے کابل کے راستے ہندوستان میں داخل ہوئے اور اکبر بادشاہ کے ملازم ہوئے۔ اکبری دور کے بعد جہانگیر کی طرف سے بھی مختلف صوبوں اور شہروں کی صوبہ داری اور پر فائز رہے۔ ان کا بیٹا میر ابو البقا مخاطب بہ امیرخان (م ۱۰۵۷ھ/۱۶۴۷ء) بھی شاہجہانی دور میں مختلف سرکاری عہدوں پر کام کرتا رہا۔ میر ابوالبقا کثیر الاولاد تھے۔ ان میں سے ایک بیٹے میر ابوالکارم شہود (م ۱۰۷۳ھ/۱۶۶۲ء) صاحب منصب بھی تھے اور صاحب قلم بھی۔ ان کے قلمی کارناموں میں مشہور پری خانہ سلیمان (فارسی) کا نام خصوصیت کے ساتھ لیا جاتا ہے۔ ہمارے مقالے کی مرکزی شخصیت امین الدین خان انہی میر شہود کے چھ بیٹوں میں سے ایک ہیں۔ یہ خاندان میر ابوالقاسم نمکین

کے ہندوستان میں ورود کے وقت سندھ میں آباد ہوا۔ میر ابوالقاسم کی اولاد ”سادات خانی“ کے کہلائی اور پھر اس کے بیٹے میر ابوالبقا امیر خان کے اتحاد ”سادات امر خانی“ سے مشہور رہے۔ اس خاندان میں نسلاً بعد نسل امارت اور علمی فضیلت جمع رہی۔^(۲) میر امین الدین خان اسی خاندان کا چشم و چراغ ہے۔

امین الدین نے اپنی تصنیف رشحات الفنون کے دیباچے میں اپنا نام ”امین الدین خان بن سید ابوالکارم بن امیر خان الحسینی الہروی“ لکھا ہے۔^(۳) لیکن میر علی شیر قانع تحوی (م ۱۲۰۳ھ/۱۷۸۹ء) نے پورا نام ”امین الدین خان حسین“ لکھا ہے۔^(۴) یہی نام روہڑی میں اس کی ساختہ مسجد کے کتبے میں بھی ہے۔

ع خان عالی شان امین الدین حسین حق شناس^(۵)

خان کے ذاتی حالات بہت کم دستیاب ہیں۔ اس کے بارے میں صرف یہ معلوم ہے کہ وہ ۱۰۹۱ھ تا ۱۰۹۵ھ / ۱۶۸۰ تا ۱۶۸۴ء ٹھٹھہ میں دیوانی پر فائز تھا۔ ۱۱۰۲ھ میں بھکر سندھ میں تھا اور روہڑی [کے موجودہ محلہ قاضیاں] میں جامع مسجد بنوائی، جو اب تک قائم ہے۔^(۶) ۱۱۱۴ھ/۱۷۰۲ء میں صوبہ ٹھٹھہ کا عہدہ دار تھا۔ شہزادہ محمد معزز الدین جب دوسری دفعہ سندھ پر حملہ آور ہوا اور کامیاب نہ ہو سکا تو میاں یار محمد مخاطب بہ خدا یار خان سے صلح کر لی اور اپنے چند نائب سندھ میں چھوڑ کر چلا گیا۔ جن میں سے امین الدین خان کو خان پور میں مقرر کیا۔ یہ تقریباً ۱۱۱۵ھ/۱۷۰۳ء کی بات ہے جب امین الدین ٹھٹھہ سے خان پور گیا۔^(۷) ہمیں یہ بھی معلوم ہے کہ وہ ۱۱۲۰ھ/۱۷۰۸ء میں بھکر کا فوجدار تھا اور اسی سال اس نے سکھر میں جامع مسجد بنوائی۔ ۱۱۲۳ھ/۱۷۱۱ء میں اس نے کتاب رشحات الفنون تصنیف کی۔ اس کی دوسری کتاب معلومات الآفاق میں چون کہ اورنگ زیر عالمگیر کی وفات (۱۱۱۸ھ) کا ذکر ملتا ہے اور خود امین الدین کی وفات ۱۱۲۷ھ میں واقع ہوئی اس لیے یہ کتاب بھی انہی سالوں کے درمیان لکھی گئی ہوگی۔ امین الدین خان کی قبر کوہ منکھی ضلع ٹھٹھہ کے امیر خانی گورستان میں اب بھی موجود ہے۔^(۸) یہ تھے امیر امین الدین خان کی حیات کے معلومہ سنین۔

اس کی سیرت کے بارے میں دو درجوں کی آراء موجود ہیں۔ ایک شاعرانہ، دوسری مورخانہ۔ شاعرانہ آرا میر عبدالجلیل بکرامی اور ملا عبدالکیم عطا کے قطعاً تاریخ میں ملاحظہ کی جا سکتی ہیں۔ مورخانہ رائے قانع تنوی نے اپنی کتب مقالات اشراء اور تحفۃ الکرام میں درج کی ہے جو زیادہ لائق توجہ ہے۔ بقول قانع: امین الدین خان ایک عالی قدر امیر تھا۔ زیادہ وقت کتب کے مطالعہ اور علماء کے ساتھ مجلس میں گذارتا۔ (۹) اگر مشرق کے شاعروں کے کلام کو ہم محض زبان و بیان کا پختہ نہ سمجھیں اور اس قابل جانا جائے کہ شاعر کے ذاتی حالات کو اس پر منطبق کیا جا سکتا ہے تو ہم میر امین الدین خان امیر ٹھٹھہ و فوجدار بھکر کے یہ اشعار نمونے کے طور پر پیش کریں گے:

افسوس کہ بے دوست ہمہ عمر بسر رفت
در صرفہ کار کھتر و آستر و نخر رفت
حالات ہمہ صرف نخر و اطلس و دیبا
اوقات ہمہ در طلب نقرہ و زر رفت

امین الدین خان کی فارسی خدمات و تصانیف

امین الدین نے علمی و ادبی ذوق وراثت میں پایا جاتا تھا۔ کتب کے مطالعہ اور علماء کی صحبت نے اسے فارسی کا شاعر اور مصنف بنایا۔ اس کا دیوان تو محفوظ نہیں ہے۔۔۔ اگر اس نے دیوان مرتب کیا تھا۔۔۔ لیکن اس کا جو مختصر کلام قانع نے مقالات اشراء میں محفوظ کیا ہے اس سے اس کی پختگی کا اندازہ لگایا جا سکتا ہے۔ البتہ اس کی دو مستقل فارسی تصانیف صحیح و سالم اور مکمل حالت میں اب تک گردش روزگار سے محفوظ چلی آ رہی ہیں۔ ایک رشحات الفنون، دوسری معلومات لآفاق۔

۱۔ رشحات الفنون

یہ کتاب ایک طرح سے چھوٹا سا دائرۃ المعارف یعنی انسائیکلو پیڈیا ہے، جس میں مصنف نے مختلف عقلی اور نقلی علوم کے مضامین مختصر عبارتوں میں لکھ دیے ہیں تاکہ ہر فن کے طالب علموں کے لیے مفید واقع ہو اور فارسی پڑھنے والوں کو حصول علم میں سہولت ہو۔

اسی مناسبت سے اس نے کتاب کا نام ”رشحات الفنون“ (فنون کے قطرے) رکھا جس کے اعداد ۱۱۲۶ بنتے ہیں۔ پھر خود ہی بتایا کہ اگر اس نام سے جہالت کا سرکاٹ دیا جائے تو تاریخ تصنیف معلوم ہوگی۔ جہالت کے سر سے مراد حرف جمیم ہے جس کے اعداد تین ہیں اور یوں تاریخ تصنیف ۱۱۲۳ھ قرار پاتی ہے۔ مصنف نے کتاب کے سولہ ابواب قائم کیے ہیں۔ ہر باب کو ”رشمہ“ کا نام دیا ہے اور ان میں سولہ مختلف علوم مندرجہ ذیل ترتیب سے متعارف کروائے ہیں:

۱۔ تفسیر، ۲۔ حدیث، ۳۔ شعب ایمان، ۴۔ عقائد و کلام، ۵۔ اصول فقہ، ۶۔ فروع فقہ، ۷۔ تصوف، ۸۔ تعریف حکمت و منطق و اقسام آن، ۹۔ طب، ۱۰۔ حکمت عملیہ، ۱۱۔ نحو، ۱۲۔ صرف، ۱۳۔ معانی، ۱۴۔ بیان، ۱۵۔ بدیع، ۱۶۔ تاریخ اور آخری مضمون بہ عنوان ”تنویر“ جس میں سیرت النبی ﷺ کا بیان ہے۔ یہ وہ فہرست مضامین ہے جو مصنف نے کتاب کے دیباچے میں درج کی ہے اور عنوانات قائم کیے ہیں۔ لیکن کتاب کی ورق گردانی سے پتا چلتا ہے کہ آخری مضمون یعنی سیرت النبی کے بعد بھی کچھ مفید مضامین جاری ہیں جن کا ذکر دیباچے میں نہیں ہوا۔ جیسے ذکر خلفائے راشدین، ذکر ائمہ معصومین، مہدی موعود کے بارے میں اہل سنت و جماعت کا عقیدہ، مناقب اہل صفہ، اصحاب کبار احمد مختار، ذکر مشائخ عظام، ذکر عارفات نساء، ذکر مشائخ ہند، ذکر حکماء الاسلامین، ذکر ملوک بنی امیہ، ذکر خلفائے عباسیہ، ذکر سلاطینی کہ ہنگام دولت در اطراف جہان بودند، ذکر ملوک روم، شرفاء مکہ و مدینہ، خانان ترکستان، ملوک ایران، ملوک ہندو سلاطین ہند (اس ضمن میں ذکر حکام سند)، اس کے بعد امیر تیمور گورگانی اور ہندوستان میں اس کی اولاد جو تخت و تاج کی مالک ہوئی ان کا نسل در نسل تذکرہ ہے۔ یہ تذکرہ اورنگ زیب کی وفات (۱۱۱۸ھ) پر ختم ہوتا ہے۔ خود مصنف نے اورنگ زیب کی وفات کا مادہ تاریخ دجل الجنتہ نکالا ہے۔

مصنف سندھ کا رہنے والا ہے اور سرکاری عہدہ دار ہے، اس سے ہمیں ایک طرح کی توقع رہتی ہے کہ وہ کتاب کے باب تاریخ میں سندھ کے حوالے سے کوئی نادر معلومات مہیا کرے گا۔ لیکن سندھ کے بارے میں کوئی غیر معمولی اطلاع نہ دے کر اس نے ہمیں مایوس کیا ہے۔ بے شک ہندوستان کے مغل بادشاہوں کے واقعات کے ضمن میں مصنف نے کہیں

کہیں سندھ کے منصب داروں اور واقعات کا ذکر کیا ہے مگر یہ سب معلومات اس کی پیشرو تواریخ مغلیہ میں بھی دستیاب ہیں۔ مصنف نے جہاں مشائخ ہند کے اسماء درج کیے ہیں وہاں سندھ کے حوالے سے شیخ عیسیٰ سندی برہان پوری کا صرف نام ملتا ہے۔ ملوک ہند و سلاطین ہند کے ضمن میں ”حکام سندھ“ کا ذیلی عنوان بھی موجود ہے جس میں سندھ پر محمد بن قاسم کے حملے سے لے کر مرزا جانی بیگ ترخان تک حکام سندھ کے نام اور مدت حکومت درج ہے اور بس۔

سید حسام الدین راشدی صاحب نے تذکرہ امیرخانی کے ایک باب میں اس خاندان کے عقائد کے بارے میں تفتیش کی ہے اور بتایا ہے کہ اس خاندان کے کچھ لوگ سنی تھے اور کچھ شیعہ اور آخر میں یہ لکھا ہے کہ اس گھرانے کا علمی سرمایہ محفوظ نہ رہ سکنے کے سبب مذہبی اعتقادات کا پورا جائزہ لینا محال ہے۔^(۱۱) امین الدین خان کے مذہبی عقائد کا انہوں نے ذکر نہیں کیا۔ رشحات الفنون میں اس نے خلفاء راشدین کا ذکر پورے القاب کے ساتھ کیا ہے جیسے ”افضل الصحابہ و اولہم بالتصديق حضرت ابو بکر صدیق“، ”الناطق بالحق والصواب حضرت عمر فاروق بن الخطاب“، ”جامع القرآن حضرت عثمان ذی النورین بن عفان“۔ ان اصحاب ثلاثہ کا اس نے مختصر ذکر کیا ہے۔ بہ مقابلہ ”اسد اللہ الغالب و مطلوب کل طالب امیر المؤمنین علی مرتضیٰ بن ابی طالب“ کے۔ خلفاء راشدین کے ذکر کے فوراً بعد اس نے ذکر ائمہ معصومین کا عنوان باندھا ہے اور یہاں ایک بار پھر حضرت علیؑ کا ذکر جمیل کیا ہے۔ اس دفعہ واقعات تاریخی نہیں لکھے بلکہ ادبی اور عقیدتی رنگ میں محض فضائل بتائے ہیں۔ پھر ترتیب وار دیگر اماموں کے حالات لکھے ہیں۔ یہ تذکرہ لکھ چکنے کے بعد اس نے ایک عنوان ”فصل در بیان اعتقاد اہل سنت و جماعت“ قائم کیا ہے جس میں مہدی موعود کے بارے میں اہلسنت و جماعت کے عقائد بیان کیے ہیں اور اس میں یہ بات بھی لکھی ہے کہ سنہ ۱۲۰۰ھ کے ماہ محرم کے عاشورا کے دن اُن کا ظہور ہوگا۔ (ہم بھی اپنے زمانے میں یہی بات سنتے چلے آ رہے ہیں کہ سنہ ۱۴۰۰ھ ہجری پر کاروبار دنیا ختم ہو جائے گا اور بس چودہ صدیاں ہی ہیں!!) بہر حال رشحات الفنون کے مضامین اور مطالب سے یہی اندازہ ہوتا ہے کہ امین الدین خان سنی العقیدہ تھے لیکن اسلاف میں چونکہ تشیع کی روایت تھی اس لیے

حضرت علیؑ اور دیگر گیارہ اماموں کے حالات اور مناقب لکھنے میں قدرے مبالغے سے کام لیا ہے۔

رشحات الفنون کی افادیت سوائے اس کے اور کچھ نظر نہیں آتی کہ مصنف نے متداول علوم کی تعاریف اور اصطلاحات کی تشریحات اور بعض تاریخی تراجم کو ایک جگہ جمع کر دیا ہے۔ اس نوعیت کی متعدد کتابیں جو برصغیر میں تصنیف ہوئیں ہمیں مل جاتی ہیں۔^(۱۲) انہیں موجودہ انسائیکلو پیڈیاؤں کی ابتدائی شکل کہنا چاہیے۔ مصنف نے جن علوم کو اپنی کتاب میں یکجا کیا ہے، ظاہر ہے وہ خود ان سب کا فرداً فرداً عالم نہ تھا اور یہ مضامین اس نے دوسری کتابوں سے اقتباس کیے ہیں۔ لیکن مصنف نے۔ جیسا کہ عام طور پر قاعدہ ہوتا ہے۔ دیباچے میں اپنے مآخذ کا ذکر نہیں کیا۔ تاہم سچ سچ میں ایکا دکا مآخذ کا نام لیا ہے۔ اب معلوم نہیں کہ یہ اس کے براہ راست مآخذ ہیں یا بالواسطہ۔ مثلاً رشمہ ہشتم در تعریف حکمت میں ایک جگہ اس نے لکھا ہے ”این خلاصہ تحقیقی است کہ سید [شریف] جرجانی در حاشیہ مطالع از محققین قدماء نقل می فرماید“۔ رشمہ شانزدہم در علم تاریخ میں اس نے تاریخ طبری اور روختہ الصفا کے حوالے دیے ہیں۔

یہ کتاب ابھی تک طبع نہیں ہوئی^(۱۳) اور صرف مخطوطات کی صورت میں ملتی ہے۔ اس کے معلومہ نسخے حسب ذیل ہیں:

- ۱۔ خدا بخش اور نیشنل لائبریری، پٹنہ، مکتوبہ ۱۱۷۳ھ۔^(۱۴)
- ۲۔ ملا فیروز لائبریری، بمبئی، مکتوبہ ۱۲۶۵ھ۔^(۱۵)
- ۳۔ برٹش میوزیم لندن، نمبر ۲۰۶۰-OR جس کی تفصیل راشدی صاحب نے ریو کی فہرست سے نقل کی ہے۔^(۱۶)
- ۴۔ کتاب خانہ دانشکدہ ادبیات و علوم انسانی دانشگاه تہران، نمبر ادبیات ۶۸ ج، مکتوبہ ۱۲۵۸ھ۔^(۱۷)
- ۵۔ کتاب خانہ مجلس، تہران، نمبر ۲۱۸۹۔ بلا تاریخ^(۱۸)
- ۶۔ ایک قلمی نسخہ راقم السطور کے پاس ہے۔ نمبر ۶۳۔ یہ معمولی نستعلیق میں ۸۲ اوراق میں لکھا گیا ہے۔ بعض مقامات سے کرم خوردہ ہے۔ ترقیے کی عبارت حسب ذیل ہے:

قد اختتم هذه النسخة في السفر ببلدة بهاول پور في سلخ الصفر على يد شاتقها في ايام قليد سنة ۱۱۹۷ غ غ ك مالكة اقصى والجازى، بنده مرتى غلام رضا“۔ نسخے پر اول و آخر میں ”عبده شاه نواز خان ۱۲۳۷“ کی مہر ثبت ہے۔

۲۔ معلومات الآفاق

اس کتاب کی نوعیت بھی وہی ہے جو رشحات الفنون کی ہے۔ یعنی یہ بھی چھوٹا سا دائرۃ المعارف (انسائیکلو پیڈیا) ہے البتہ اس میں جغرافیائی معلومات کا دیگر مضامین پر غلبہ ہے۔ اس میں روئے زمین پر مختلف علاقوں کی جغرافیائی معلومات، حیوانات، نباتات اور دیگر عجائب و غرائب کا تذکرہ ہے۔ لیکن کتاب کا آخری حصہ بہت اہم ہے جس میں ہندوستان کے مغلیہ دور کے انتظامی ڈھانچے کی تفصیلات مہیا کی گئی ہیں۔ چون کہ حسام الدین راشدی مرحوم نے کتاب کے تمام مندرجات کی فہرست فراہم کر دی ہے (۱۹) اور یہ کتاب دوبار شائع بھی ہو چکی ہے اور دستیاب ہے اس لیے یہاں تفصیلات سے صرف نظر کیا جاتا ہے۔ اس کی دونوں اشاعتیں مطبع فنشی نول کشور، لکھنؤ سے بالترتیب ۱۲۸۷ھ/۱۸۷۰ء اور ۱۲۹۰ھ/۱۸۷۳ء میں عمل میں آئیں۔ دونوں ۱۹۸ صفحات پر مشتمل ہیں اور ایک جیسی ہیں۔ البتہ یہاں پنجاب یونیورسٹی لاہور کے ایک قلمی نسخہ کا ذکر مفید معلوم ہوتا ہے جو ۲۳ جمادی الثانی ۱۱۲۷ھ میں محمد صالح توی نے کتابت کیا۔ اس میں ایک سو تصاویر ہیں۔ اس کا نمبر APG2 ہے۔ (۲۰) چونکہ اس کتاب میں بھی عالمگیر کی وفات (۱۱۱۸ھ) کا ذکر ہے اور خود مصنف کی وفات ۱۱۲۷ھ میں واقع ہوئی ہے اور نسخہ لاہور کا سنہ کتابت بھی جمادی الثانی ۱۱۲۷ھ ہے لہذا اس کی تصنیف کے زمانے کا تعین ۱۱۱۸ اور ۱۱۲۷ھ کے درمیان کوئی سال ہوتا چاہیے۔

حواشی

۱۔ بلگرامی، میر سید محمد، تبرۃ الناظرین، خطی، ذخیرۃ پیر حسام الدین راشدی، مخزنونہ قائد اعظم یونیورسٹی، اسلام آباد (پرانا نمبر ۱۰۵۵۷)۔

۲۔ محقق سندھ سید حسام الدین راشدی (م ۱۹۸۲ء) نے سندھ کے اس علمی اور تاریخی خاندان کے مفصل حالات پر مشتمل ”تذکرۃ امیر خانی“ سندھی زبان میں لکھا ہے (شائع کردہ سندھی ادبی بورڈ،

حیدر آباد سندھ، ۱۹۶۱ء، ۳۷۲ صفحات + ۵۵ صفحات مشتمل بر تصاویر)۔ اس تذکرے میں اس خاندان کے تاریخی اور ادبی حالات کے علاوہ ان کے آثار باقیہ (عمارات، قبرستانوں، کتبوں) کی تفصیلات اور تصاویر بھی نہایت محنت سے جمع کی ہیں۔ حقیقت تو یہ ہے کہ راشدی مرحوم کی فراہم کردہ تحقیقات پر قابل ذکر اضافہ کرنا دشوار ہے۔ میرے پیش نظر یہ کتاب رہی ہے۔ راشدی صاحب نے اپنے اردو مقالے ”میر ابوالقاسم خان نمکین اور اس کا خاندان“ مندرجہ رسالہ ”تاریخ و سیاسیات“ کراچی بابت اپریل ۱۹۵۱ء میں بھی مفید معلومات فراہم کی ہیں لیکن یہ ان کی کتاب کے مقابلے میں پرانی اور نامکمل ہیں۔ یہاں میں اپنے مہربان غلام محمد لاکھو صاحب کا شکریہ ادا کرتا ہوں، جنہوں نے ضلع نوابشاہ میں اپنے ذاتی ذخیرہ کتب سے یہ دونوں ماخذ میرے استفادہ کے لیے اسلام آباد روانہ کیے۔

۳۔ رشحات الفنون، نخلی، نسخہ، راقم السطور عارف نوشاہی، اسلام آباد، مورخہ ۱۱۹۷ھ، ص ۲

۴۔ تحفۃ الکرام، بخش اول از مجلد سوم، بہ اہتمام و حواشی سید حسام الدین راشدی، سندی ادبی بورڈ، حیدر آباد سندھ، ۱۹۷۱ء، ص ۳۲۵

۵۔ ایضاً، ص ۳۲۹ حاشیہ

۶۔ حسام الدین راشدی مرحوم ۲۸ مارچ ۱۹۷۰ء کو خود روپڑی گئے اور اس مسجد کے کتبے نقل کیے اور تصویریں بنائیں۔ کتبوں کے متن اور تصاویر کے لیے ملاحظہ ہو: تحفۃ الکرام، ص ۳۲۹-۳۵۰ حاشیہ، ۵۷۴-۵۷۱

۷۔ تحفۃ الکرام ۳۲۵-۳۲۹، تذکرہ امیر خانی، ص ۳۲۳-۳۲۴، ۳۵۹

۸۔ سید حسام الدین راشدی نے امین الدین خان کی قبر اور الواح قبر کی تصویریں اور نقلیں اپنی مختلف تحقیقات میں شائع کی ہیں۔ ملاحظہ ہو: مقالات اشعراء تالیف قانع تھوی، بہ اہتمام حسام الدین راشدی، حیدر آباد سندھ، ۱۹۵۷ء، ص ۲۳، تذکرہ امیر خانی، ص ۲۷۵، ۲۷۷، تصویر نمبر ۶۹، ۷۰، ۷۱، مکلی نامہ تالیف قانع تھوی، بہ اہتمام سید حسام الدین راشدی، حیدر آباد سندھ، تصاویر نمبر ۶۸، ۶۹، ۷۰، ۷۱، تحفۃ الکرام، ص ۵۷۰

۹۔ تحفۃ الکرام، ص ۳۲۶

۱۰۔ مقالات اشعراء، مذکور

۱۱۔ تذکرہ امیر خانی، ص ۳۲۳-۳۲۶

۱۲۔ اس نوعیت کی کتابوں کے کوائف کے لیے ملاحظہ ہو: احمد منزوی، فہرست مشترک نسخہ های خطی فارسی

پاکستان، اسلام آباد، ۱۹۸۳ء، جلد اول، صفحات ۸۰۳ تا ۸۴۲

۱۳۔ راقم السطور جب ۹۵-۱۹۹۴ء میں تہران میں مقیم تھا تو وہاں کتاب خانہ مرکزی دانشگاه تہران کی

کارکن خاتون نادرہ سلیمانی سے ملاقات ہوئی جو رشحات الفنون مرتب کر رہی تھیں۔ انہوں نے مجھ

سے مصنف کے حالات طلب کیے جو میں نے تہران میں دستیاب واحد ماخذ ڈاکٹر ظہور الدین احمد

کی کتاب ”پاکستان میں فارسی ادب کی تاریخ“ طبع لاہور، ۱۹۷۷ء جلد سوم صفحات ۸۱۷-۸۲۴ کی

عکسی نقل کی صورت میں انہیں مہیا کر دیے۔ غالباً خانم سلیمانی کا یہ کام کسی تقیسی مقصد کے لیے تھا،

اشاعت کے لیے نہیں۔ کیوں کہ اس کی اشاعت کی خبر تا حال تہران سے نہیں پہنچی۔

۱۴۔ مرآة العلوم، پٹنہ، ۱۹۲۵ء، جلد اول، ص ۱

۱۵۔ Catalogue Raisonne of the Arabic, Hindostani, Persian and Turkish

Mss. in the Mulla Firuz Library, by Edward Rehatsek, Bombay, 1873,

p.201

۱۶۔ تذکرہ امیر خانی، ص ۱۹۶-۲۰۰

۱۷۔ احمد منزوی، فہرست نسخہ های خطی فارسی، تہران، ۱۹۶۹ء، جلد اول، ص ۶۶۹

۱۸۔ ایضاً

۱۹۔ تذکرہ امیر خانی، ص ۲۰۰-۲۰۳

۲۰۔ فہرست مشترک نسخہ های خطی فارسی پاکستان، اسلام آباد، ۱۹۸۸ء، ج ۱۰، ص ۲۵۔



